

## **Dansk Islamisk Trossamfund**

**Bibliotekvej 68, 1.  
2650 Hvidovre**

**CVR-nr. 31 65 88 02**

**Årsrapport for 2025  
(18. regnskabsår)**

## Indholdsfortegnelse

	<b>Side</b>
<b>Påtegninger</b>	
Ledelses påtegning	1
Revisors erklæring om opstilling af årsregnskab	2
<b>Indehaverberetning</b>	
Foreningsoplysninger	3
Ledelsesberetning	4
<b>Årsregnskab</b>	
Anvendt regnskabspraksis	5
Resultatopgørelse 1. januar - 31. december 2025	7
Balance pr. 31. december 2025	8
Noter	10

## **Indehavernes påtegning**

Undertegnede har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for 2025 for Dansk Islamisk Trossamfund.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Vi anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, således at årsrapporten giver et retvisende billede af foreningens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2025 samt af resultatet af foreningens aktiviteter for regnskabsåret 2025.

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretning omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Hvidovre, den 6. maj 2026

Mustafa Incikli  
formand

Hüzeyfe Öztoprak  
næstformand

Seyfullah Korkmaz

Suleyman Camci

Betül Karakaya

Harun Basoda

Yasin Colak

Can Özer

Özkan Kahraman

Hakan Kilic

## Revisors erklæring om opstilling af årsregnskab

### *Til ejeren af Dansk Islamisk Trossamfund*

Vi har opstillet årsregnskabet for Dansk Islamisk Trossamfund for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2025 på grundlag af foreningens bogføring og øvrige oplysninger, som ledelsen har tilvejebragt.

Årsregnskabet omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter.

Vi har udført opgaven i overensstemmelse med ISRS 4410, Opgaver om opstilling af finansielle oplysninger.

Vi har anvendt vor faglige ekspertise til at assistere ledelsen med at udarbejde og præsentere årsregnskabet i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Vi har overholdt relevante bestemmelser i revisorloven og International Ethics Standards Board for Accountants' internationale retningslinjer for revisorers etiske adfærd (IESBA Code) herunder principper om integritet, objektivitet, professionel kompetence og fornøden omhu.

Årsregnskabet samt nøjagtigheden og fuldstændigheden af de oplysninger, der er anvendt til opstillingen af årsregnskabet, er ledelsens ansvar.

Da en opgave om opstilling af finansielle oplysninger ikke er en erklæringsopgave med sikkerhed, er vi ikke forpligtet til at verificere nøjagtigheden eller fuldstændigheden af de oplysninger, ledelsen har givet os til brug for at opstille årsregnskabet. Vi udtrykker derfor ingen revisions- eller reviewkonklusion om, hvorvidt årsregnskabet er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Odense, den 6. maj 2026

Danica  
Godkendt Revisionsfirma ApS  
CVR-nr. 37 60 36 86



Ernst Pascoe  
Godkendt revisor  
MNE-nr. mne35855

## Foreningsoplysninger

### Foreningen

Dansk Islamisk Trossamfund  
Bibliotekvej 68, 1.  
2650 København V

CVR-nr.: 31658802

Regnskabsperiode: 1. januar - 31. december 2025

Stiftet: 16. september 2008

Regnskabsår: 18. regnskabsår

Hjemsted: Hvidovre

### Bestyrelse

Mustafa Incikli, formand  
Hüzeyfe Öztoprak, næstformand  
Seyfullah Korkmaz  
Suleyman Camci  
Betül Karakaya  
Harun Basoda  
Yasin Colak  
Can Özer  
Özkan Kahraman  
Hakan Kilic

### Revisor

Danica  
Godkendt Revisionsfirma ApS  
CVR-nr.: 37603686  
Egegårdsvej 20  
5260 Odense

## **Ledelsesberetning**

### **Hovedaktivitet**

Dansk Islamisk Trossamfund er et selvejende uafhængigt trossamfund, som vil forene og yde service til muslimske menigheder og foreninger tilknyttet Dansk Islamisk Trossamfund. Det er Dansk Islamisk Trossamfunds formål at formidle tilbedelse af den eneste sande Gud, Allah, samt forkynde Islam til enhver og virke som overordnet religiøst organ for muslimer, der følger ahl al-sunna wa al-jamaa (Sunni-Islam).

### **Udvikling i året**

Foreningens resultatopgørelse for 2025 udviser et underskud på kr. 325.905, og foreningens balance pr. 31. december 2025 udviser et indestående i forening på kr. 2.808.087.

### **Usikkerhed ved indregning og måling**

Der er ikke forekommet usikkerhed ved indregning og måling i årsrapporten.

### **Usædvanlige forhold**

Foreningens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december samt resultatet af foreningens aktiviteter for regnskabsåret 2025 er ikke påvirket af usædvanlige forhold.

### **Begivenheder efter regnskabsårets afslutning**

Der er efter regnskabsårets afslutning ikke indtruffet begivenheder, som væsentligt vil kunne påvirke foreningens finansielle stilling.

## **Anvendt regnskabspraksis**

Årsrapporten for Dansk Islamisk Trossamfund for 2025 er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for klasse A-foreninger. Herudover har foreningen valgt at følge reglerne for klasse B om ledelsesberetningen, jf. årsregnskabslovens bestemmelser.

Årsrapporten omfatter foreningens forhold.

Den anvendte regnskabspraksis er uændret i forhold til sidste år.

Årsrapporten for 2025 er aflagt i kr.

### **Generelt om indregning og måling**

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes. Herudover indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger og nedskrivninger.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde foreningen, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå foreningen, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af eventuelle afdrag samt tillæg/fradrag af den akkumulerede amortisering af forskellen mellem kostpris og nominelt beløb.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer, inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

## **Generelt**

### **Resultatopgørelsen**

#### **Nettoomsætning**

Indtægterne består alene af kontingenter, indsamlinger, sponsorater samt diverse aktiviteter der arrangeres uden at have salg for øje, dog blot til afdækning af omkostninger

#### **Aktiviteter**

Aktiviteter består af diverse arrangementer med forplejning og logi.

## **Anvendt regnskabspraksis**

### **Andre eksterne omkostninger**

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til administration, lokaler m.v.

### **Administrationsomkostninger**

Administrationsomkostninger omfatter lokaleomkostninger, kontoromkostninger, forsikringer og kontingenter m.v.

### **Personaleomkostninger**

Personaleomkostninger omfatter lønninger og øvrige lønrelaterede omkostninger, herunder sygedagpenge til foreningens ansatte med fradrag af lønrefusioner fra det offentlige. Desuden indregnes arbejdsbeklædning og øvrige personaleomkostninger.

### **Finansielle poster**

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle poster omfatter renteindtægter og -omkostninger.

### **Skatter**

Der omkostningsføres ikke skatter i foreningsregnskabet, idet foreningen er velgørende forening uden erhvervsmæssig aktivitet.

### **Balancen**

#### **Tilgodehavender**

Tilgodehavender måles til nominel værdi med fradrag af nedskrivninger til imødegåelse af forventede tab.

#### **Likvide beholdninger**

Likvide beholdninger omfatter kassebeholdning samt indestående i pengeinstitutter.

#### **Gældsforpligtelser**

Gældsforpligtelser indregnes til kostpris på tidspunktet for stiftelse af gældsforholdet. Efterfølgende opgøres de til kursværdi på balancedagen, hvilket for korte og uforrentede gældsforpligtelser samt for variabelt forrentede gældsforpligtelser normalt svarer til den nominelle værdi.

## Resultatopgørelse 1. januar - 31. december 2025

	<u>Note</u>	<u>2025</u> kr.	<u>2024</u> kr.
<b>Nettoomsætning</b>	1	<b>3.603.600</b>	<b>3.514.258</b>
Andre driftsindtægter		76.128	32.943
Aktiviteter	2	<u>-1.506.516</u>	<u>-612.037</u>
<b>Dækningsbidrag</b>		<b>2.173.212</b>	<b>2.935.164</b>
Lokaleomkostninger	3	-809.798	-265.944
Salgsomkostninger	4	-340.174	-520.887
Administrationsomkostninger	5	-273.679	-188.742
Personaleomkostninger	6	<u>-1.075.466</u>	<u>-859.368</u>
<b>Resultat før finansielle poster</b>		<b>-325.905</b>	<b>1.100.223</b>
<b>Årets resultat</b>		<b><u>-325.905</u></b>	<b><u>1.100.223</u></b>

## Balance pr. 31. december 2025

	<u>Note</u>	<u>2025</u>	<u>2024</u>
		kr.	kr.
<b>Aktiver</b>			
Deposita		<u>86.378</u>	<u>92.378</u>
<b>Finansielle anlægsaktiver</b>		<u><b>86.378</b></u>	<u><b>92.378</b></u>
<b>Anlægsaktiver i alt</b>		<u><b>86.378</b></u>	<u><b>92.378</b></u>
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser		29.715	60.075
Andre tilgodehavender		<u>2.046.605</u>	<u>2.124.063</u>
<b>Tilgodehavender</b>		<u><b>2.076.320</b></u>	<u><b>2.184.138</b></u>
<b>Likvide beholdninger</b>		<u><b>663.689</b></u>	<u><b>863.898</b></u>
<b>Omsætningsaktiver</b>		<u><b>2.740.009</b></u>	<u><b>3.048.036</b></u>
<b>Aktiver i alt</b>		<u><b>2.826.387</b></u>	<u><b>3.140.414</b></u>

## Balance pr. 31. december 2025

	<u>Note</u>	<u>2025</u> kr.	<u>2024</u> kr.
<b>Passiver</b>			
<b>Indestående i forening</b>	7	<b><u>2.808.087</u></b>	<b><u>3.133.993</u></b>
Leverandør af varer og tjenesteydelser		0	4.455
Anden gæld	8	<u>18.300</u>	<u>1.966</u>
<b>Kortfristede gældsforpligtelser</b>		<b><u>18.300</u></b>	<b><u>6.421</u></b>
<b>Gældsforpligtelser i alt</b>		<b><u>18.300</u></b>	<b><u>6.421</u></b>
<b>Passiver i alt</b>		<b><u>2.826.387</u></b>	<b><u>3.140.414</u></b>
Pantsætninger og sikkerhedsstillelser	9		

## Noter

	<u>2025</u> kr.	<u>2024</u> kr.
<b>1 Nettoomsætning</b>		
Kontingenter	559.910	250.464
Indsamlinger	1.992.584	1.963.322
Aktiviteter	241.254	227.810
Bidrag og gaver	63.486	570.271
Vielse	24.000	0
Uddannelse og kurser	0	74.413
Salg fra bibliotek, litteratur	332.196	161.082
Oversættelse og tolkning	-30.000	0
Tilskud til projekter	186.266	0
Salg af varer/ydelser u/moms	-1.855	5.986
Infak	194.379	238.410
Zekat	200	0
Imam service	41.180	22.500
	<u><b>3.603.600</b></u>	<u><b>3.514.258</b></u>
<b>§17, stk. 1 - Donationer</b>	<b>2.242.336</b>	<b>2.533.593</b>
<b>§17, stk. 2 – Donationer over 20.000 kr.</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>§17, stk. 3 – Donators navn og adresse på over 20.000 kr.</b>	<b>I/A</b>	<b>I/A</b>
<b>§17, stk. 4 – Særskilt bilag</b>	<b>I/A</b>	<b>I/A</b>

## Noter

	<u>2025</u>	<u>2024</u>
	kr.	kr.
<b>2 Aktiviteter</b>		
Aktiviteter	324.942	126.383
Diverse støtte til menigheder, foreninger mv.	837.350	61.150
Kantinedrift	73.209	72.605
Varekøb, bøger mv.	243.015	134.392
Plejhjem projekt	28.000	0
Infan projekt	0	213.650
Islami ilimler	0	3.857
	<u><b>1.506.516</b></u>	<u><b>612.037</b></u>

## Noter

	<u>2025</u>	<u>2024</u>
	kr.	kr.
<b>3 Lokaleomkostninger</b>		
Husleje	296.496	187.821
Mødelokaler	87.762	25.212
Varme	33.204	45.678
Vand	500	2.600
Reparation og vedligeholdelse	324.331	4.633
Småinventar	<u>67.505</u>	<u>0</u>
	<b><u>809.798</u></b>	<b><u>265.944</u></b>
<b>4 Salgsomkostninger</b>		
Annoncer og reklame	26.242	120.516
Dekoration/skilte	0	764
Tryksager/brochurer o.l.	34.965	375
Rejseomkostninger	255.610	298.829
Reception	1.404	8.782
DMU Giderler	17.875	13.406
Bus	<u>201</u>	<u>75.000</u>
<b>Salgsomkostninger</b>	<b><u>336.297</u></b>	<b><u>517.672</u></b>
Blomster og gaver	<u>3.877</u>	<u>3.215</u>
<b>Repræsentation</b>	<b><u>3.877</u></b>	<b><u>3.215</u></b>
	<b><u>340.174</u></b>	<b><u>520.887</u></b>

## Noter

	<u>2025</u>	<u>2024</u>
	kr.	kr.
<b>5 Administrationsomkostninger</b>		
Kontorartikler	31.027	16.484
Telefon og internet	11.128	9.143
IT omkostninger	13.524	13.986
Porto og gebyrer	15.760	15.310
Tidsskrifter og abonnemeter	38.588	27.656
Fagbøger	6.375	16.206
Kontingenter	20.908	13.986
Revisorhonorar	19.000	23.194
Tolk	10.019	2.000
Kørselsgodtgørelse	89.411	38.053
Forsikringer	<u>17.939</u>	<u>12.724</u>
	<b><u>273.679</u></b>	<b><u>188.742</u></b>

## Noter

	<u>2025</u>	<u>2024</u>
	kr.	kr.
<b>6 Personalemkostninger</b>		
B-honorar	147.219	127.790
Imam løn	102.590	15.230
Lønninger	<u>749.174</u>	<u>617.685</u>
<b>Lønninger</b>	<b><u>998.983</u></b>	<b><u>760.705</u></b>
ATP	5.214	7.128
AER-bidrag	0	5.373
Personaleforsikringer	3.634	6.245
Uddannelsesfond	<u>63.386</u>	<u>79.917</u>
<b>Andre omkostninger til social sikring</b>	<b><u>72.234</u></b>	<b><u>98.663</u></b>
Øvrige personaleomkostninger	<u>4.249</u>	<u>0</u>
<b>Andre personaleomkostninger</b>	<b><u>4.249</u></b>	<b><u>0</u></b>
	<b><u>1.075.466</u></b>	<b><u>859.368</u></b>

## Noter

### 7 Indestående i forening

Egenkapital	3.133.992	2.033.770
Årets resultat	<u>-325.905</u>	<u>1.100.223</u>
	<u><b>2.808.087</b></u>	<u><b>3.133.993</b></u>

### 8 Anden gæld

A-skat	26.920	0
AM-bidrag	9.179	0
ATP	2.179	1.188
Feriepenge	0	778
Skattekonto	<u>-19.978</u>	<u>0</u>
	<u><b>18.300</b></u>	<u><b>1.966</b></u>

### 9 Pantsætninger og sikkerhedsstillelser

Der er indgået huslejekontrakt med et opsigelsesvarsel. Årlig husleje udgør 296 t.kr.